

安徽省教育厅处室函件

皖教外函〔2013〕153号

转发国家汉办关于委托推荐 2014 年赴美国 汉语教师志愿者的函的通知

各市教育局，省属高等院校：

现将国家汉办《关于委托推荐 2014 年赴美国汉语教师志愿者的函》(汉办〔2013〕661 号) 转发给你们，请你们高度重视，认真组织符合条件人员报名参加美国汉语教师志愿者。

报名者须于 12 月 25 日前登录汉语教师志愿者报名系统，完成在线报名，并将《赴美汉语教师志愿者申请表》、《汉语教师志愿者综合情况审核表》，加盖所在学校公章，经县市教育主管部门批准同意后报省教育厅外事处。省教育厅将于 12 月 31 日前在线审核报名候选人的基本情况，并将志愿者候选人信息上报国家汉办。

特此通知。

安徽省教育厅外事处

2013 年 11 月 25 日

国家汉办函件

关于委托推荐 2014 年赴美国汉语教师志愿者的函

汉办[2013]661 号

有关省、自治区、直辖市教育厅（教委），有关部属高等学校：

为进一步支持美国中、小学开展汉语教学工作，应美国大学理事会、明尼苏达州教育厅、西肯塔基大学孔子学院等相关机构需求，我办于 11 月启动赴美国汉语教师志愿者选派工作，请你单位协助推荐赴美国汉语教师志愿者候选人（详见附件 1）。具体事宜函告如下：

一、推荐人选

1. 推荐对象。

(1) 主要从具有 3 年以上(含 3 年)全职语言教学经验的在职教师和回国志愿者中推荐；

(2) 申报西肯塔基大学孔子学院项目的人选大学本科成绩平均绩点(GPA) 应达到 3.0；

(3) 鼓励汉语国际推广基地学校和接待过“汉语桥—美国中小学校长访华之旅”的学校推荐人选；

(4) 小学教师和符合条件的回国志愿者优先考虑；

(5) 原则上高校教师候选人比例不超过本省(市)名额

的 20%;

(6) 孔子学院项目只接受中、小学教师报名。

2. 人选条件。

(1) 具备良好的政治和业务素质，热爱祖国，志愿从事汉语国际推广工作，具有奉献精神，有较强的组织纪律性和团队协作精神，热爱教育事业，品行端正，无犯罪记录；

(2) 身心健康，具有良好的心理素质和适应能力；

(3) 教育学、对外汉语、汉语言文学、外语或其他相关专业，学士或学士学位以上；

(4) 普通话达到二级甲等以上水平，英语达到大学英语六级 425 分或相当水平，具有较强的英语口头和书面表达能力；

(5) 其他要求参照《2014 年国家汉办—美国大学理事会赴美志愿者项目》(附件 2)。

3. 推荐程序。

请各单位根据上述要求推荐人选，于 2013 年 12 月 31 日前将下述材料报至我办：

(1) 候选人填写的《国家汉办—美国大学理事会赴美汉语教师志愿者申请表（中、英文）》(附件 3)。学校意见栏须有主管校长签署意见和签名，并加盖学校公章；暂时没有国内单位的回国志愿者，请省厅严格审核，学校意见栏可不填；

- (2) 主管校领导签名的中文推荐信，不少于 600 字；
- (3) 三甲医院常规体检报告；
- (4) 身份证复印件、护照复印件、驾照复印件（如有）；
- (5) 本科及研究生毕业证书、学位证书复印件；
- (6) 本科及研究生在校成绩单复印件；
- (7) 本科及研究生在校成绩单英文翻译件；
- (8) 教师资格证书复印件；
- (9) 普通话水平证书复印件；
- (10) 英语水平证书复印件；
- (11) 校方出具的截至 2014 年 6 月满三年（及以上）语言教学工作证明；
- (12) 其他相关材料，如资格证书、获奖证明等复印件；
- (13) 《汉语教师志愿者综合情况审核表》（在志愿者报名系统 <http://zhiyuanzhe.chinese.cn> 中生成并下载）。

以上材料打印/复印在 A4 纸上，均需加盖推荐学校校级公章。候选人须于 11 月 20 日 -12 月 25 日之间登陆汉语教师志愿者报名系统 <http://zhiyuanzhe.chinese.cn> 完成在线报名，《国家汉办—美国大学理事会赴美汉语教师志愿者申请表（中、英文）》作为附件上传。

请各单位于 12 月 31 日前登录汉语教师志愿者管理系统（<http://zyzadmin.chinese.cn>），在线审核本单位推荐的候选人，将系统生成的《志愿者候选人信息表》（盖章纸质

版及电子版)与上述材料一起报至我办,电子版发送邮箱为:
zhouzhichang@hanban.org;省属高校请通过所在省、自治区、
直辖市教育厅(教委)报送材料,逾期将不予受理。

二、初选

我办将组织专家对候选人的申请材料进行审核,择优参
加面试,未被通知参加面试者即未通过初选。

三、面试

我办将组织国内专家和美方代表对候选人进行两轮面
试,面试时间拟分别定于2014年1月和3月,具体安排另
行通知。候选人参加面试交通、食宿费用自理。

四、培训

储备培训预计2014年5月开始,培训期约为6周,培
训结束我办将统一组织结业考试,具体安排另行通知。

五、录取

我办根据美方最终确认的岗位需求数量和培训综合考
核成绩确认赴美志愿者录取名单。孔院项目岗位需求约为10
人,大学理事会和明州教育厅项目岗位需求约为150人。

六、派出及待遇

1. 派出时间。

拟定于2014年7月中下旬,任期为1年(如美方提出
需求且原单位同意,经国家汉办批准后可适当延长)。

2. 待遇。

大学理事会项目：我办为赴美汉语教师志愿者提供往返国际机票、人身意外伤害保险、一次性派遣补助、安家补贴及国外生活津贴 1000 美元/月，美方接待学校提供部分工资和医疗保险，使志愿者总收入与该校承担相似教学任务的全职教师相同，住宿和交通自理。

孔院项目和明州教育厅项目：我办为赴美汉语教师志愿者提供往返国际机票、人身意外伤害保险、一次性派遣补助、安家补贴及国外生活津贴 1000 美元/月，美方接待学校提供住宿、工作期间交通和医疗保险。

七、管理措施

1. 根据国家汉办《汉语教师志愿者工作管理办法》，派出前为在职教师的志愿者，原单位应保留其公职、基本工资，并连续计算工龄。各推荐单位需对以上内容做出承诺，并根据学校实际，参照国家有关志愿者激励支持政策，为派出志愿者制定鼓励性措施。志愿者在赴任前自行与原单位协商津贴、补贴、医疗保险、养老保险、公积金等问题，我办不承担协调义务，但可出具相关证明材料。

2. 参加培训并最终被录取的志愿者不得擅自退出，否则须补缴培训费用，并永久取消其申请汉语教师志愿者资格。

感谢对我办工作的大力支持！

联系人：国家汉办志愿者中心 周之畅 郭骄阳

地址：北京市西城区德胜门外大街 129 号

邮编：100088

联系电话：010-58595963

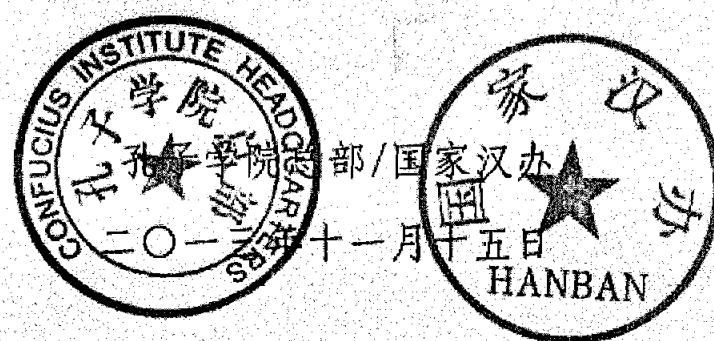
传真：010-58595857

Email: zhouchichang@hanban.org

附件：1. 《各省、自治区、直辖市推荐候选人名额分配表》

2. 《2013 年国家汉办—大学理事会赴美汉语教师志愿者项目简介》(中、英文)

3. 《国家汉办—美国大学理事会赴美汉语教师志愿者申请表》(中、英文)





国家汉办/孔子学院总部
Hanban(Confucius Institute Headquarters)

2014年国家汉办—美国大学理事会赴美汉语教师志愿者项目

赴美汉语教师志愿者项目由国家汉办/孔子学院总部和美国大学理事会合作举办。该项目自 2006 年启动以来，已从中国选派了 800 多名教师赴美国中小学进行汉语教学和中国文化推广活动。

被该项目录取的教师将被派往美国的高中（9-12年级）、初中（6-8年级）或小学（学前班-5年级）教授汉语。这些学校分布在美国的市区、郊区和农村。该项目将根据学校需求和志愿者教师的个人特点及教学经验进行学校分配，志愿者可能被安排在一所以上的学校进行教学；可能被安排教授不同年级和不同中文水平的学生；可能被安排教授沉浸式汉语课程；也可能被安排教授中国文化、中国历史、中国文学等相关科目的课程。

报名截止日期：2013 年 12 月 31 日

报名条件

- ✧ 3 年以上全职语言教学经验（截至 2014 年 6 月）；
- ✧ 教育学、中文、英文、外语或其它相关专业，学士或学士学位以上；
- ✧ 中国教师资格证；
- ✧ 普通话水平证书；
- ✧ 较强的英语口头及书面表达能力；
- ✧ 在外语教学法、课堂管理和交流互动方面有扎实的知识基础和熟练的技能；
- ✧ 活泼开朗的个性和生动活跃的教学风格；
- ✧ 对新事物和文化差异有良好的适应能力，能够与他人友好合作；
- ✧ 愿意努力适应新环境、克服困难，能够在长期远离国内家人和朋友的状态下正常工作；
- ✧ 身体健康并具有良好的心理素质。

项目收益

- 体验美国生活并积累在美国教育系统工作的宝贵经验；
- 有机会与中美两国权威教育机构共同工作，有机会参加在美国组织的专业教师培训和研修班、研讨会等；
- 提高英语水平，积累教学法知识和技能，在美国收集一线教学材料；
- 享受由汉办提供的每年一次中美国际往返机票；
- 享受由汉办提供的生活津贴和一次性安家补助；
- 享受由汉办提供的在任期间人身意外伤害保险；由美国学校提供的医疗保险
- 享受项目规定的志愿者待遇，包括由汉办提供的生活津贴、一次性安家补贴和派遣补助，由美方提供的部分工资。

志愿者总收入（汉办津贴+美方工资）与美国当地承担同等教学任务量和同等教育程度的全职教师收入相同。

教师职责

- ✧ 遵守中美两国法律，遵守美国学校、汉办及本项目的一切规定；
- ✧ 作为全职教师在接待学校开展工作。主要职责包括：校方安排的汉语教学、备课、汉语项目开发、课程设计、教材开发、开展中国文化活动、与学校社区交流沟通、参加职业发展与提高的活动及学校安排的其他工作；促进学校和当地社区对中国文化的认识和了解，当好文化传播的大使；能够与大家分享知识和信息，成为大家了解中国的“活字典”；提高学生对中国的兴趣；
- ✧ 和学生、同事、家长建立积极的关系，积极参与学区和社区的各项活动；
- ✧ 在项目结束后按期回国。

项目进程

志愿者候选人需经过中、美双方面试并经培训合格后才算录取。首先，

候选人将收到是否通过了中、外方面试的通知。接到面试合格通知后，候选人需确认是否愿意作为储备师资接受汉办组织的储备培训并在此期间准备签证材料。最终培训考核合格的候选人被项目录取并安排岗位。候选人在与美方学校签署工作合同之前，可申请退出项目。

如果志愿者接受美国学校邀请函和工作合同中所列条款及待遇，即可被项目录取，并得到入境美国的适当签证，予以安排工作岗位。志愿者确认被项目录取后才能得知待遇情况，待遇由候选人教育背景、教龄及当地工资标准决定，不可商议。不接受岗位分配的志愿者将被列入候补名单。候补的志愿者不保证获得岗位。

2014 年 1-2 月	参加中方面试
2014 年 3 月	参加美方面试 准备访问学者签证(J-1 签证)所需材料
2014 年 4 月	接到面试结果，确认是否愿意参加储备培训
2014 年 5-6 月	参加储备培训 培训合格的志愿者签署工作合同
2014 年 6-7 月	赴美国使馆进行签证面谈
2014 年 7 月下旬	离境赴美
2014 年 9 月至 2015 年 6 月	在指定学校开展汉语教学工作
2015 年 8 月至 2017 年 6 月	在美方学校和志愿者双方同意的情况下，经大学理事会、国家汉办和志愿者原派出单位批准，志愿者可续签协议，继续在指定的学校或学区进行汉语教学工作

如对本项目或报名程序有任何疑问，请与汉办联系：

邮箱：zhouzhichang@hanban.org

各省、自治区、直辖市推荐候选人名额分配表

序号	省市	名额(人)
1	北京	20
2	天津	20
3	上海	10
4	河北	30
5	山西	20
6	内蒙古	20
7	辽宁	20
8	吉林	20
9	黑龙江	20
10	上海	20
11	江苏	20
12	浙江	20
13	安徽	20
14	福建	20
15	江西	20
16	山东	30
17	河南	30
18	湖北	20
19	湖南	30
20	广东	20
21	广西	20
22	海南	20
23	重庆	20
24	四川	30
25	贵州	10
26	云南	20
27	陕西	20
28	甘肃	10
29	宁夏	10